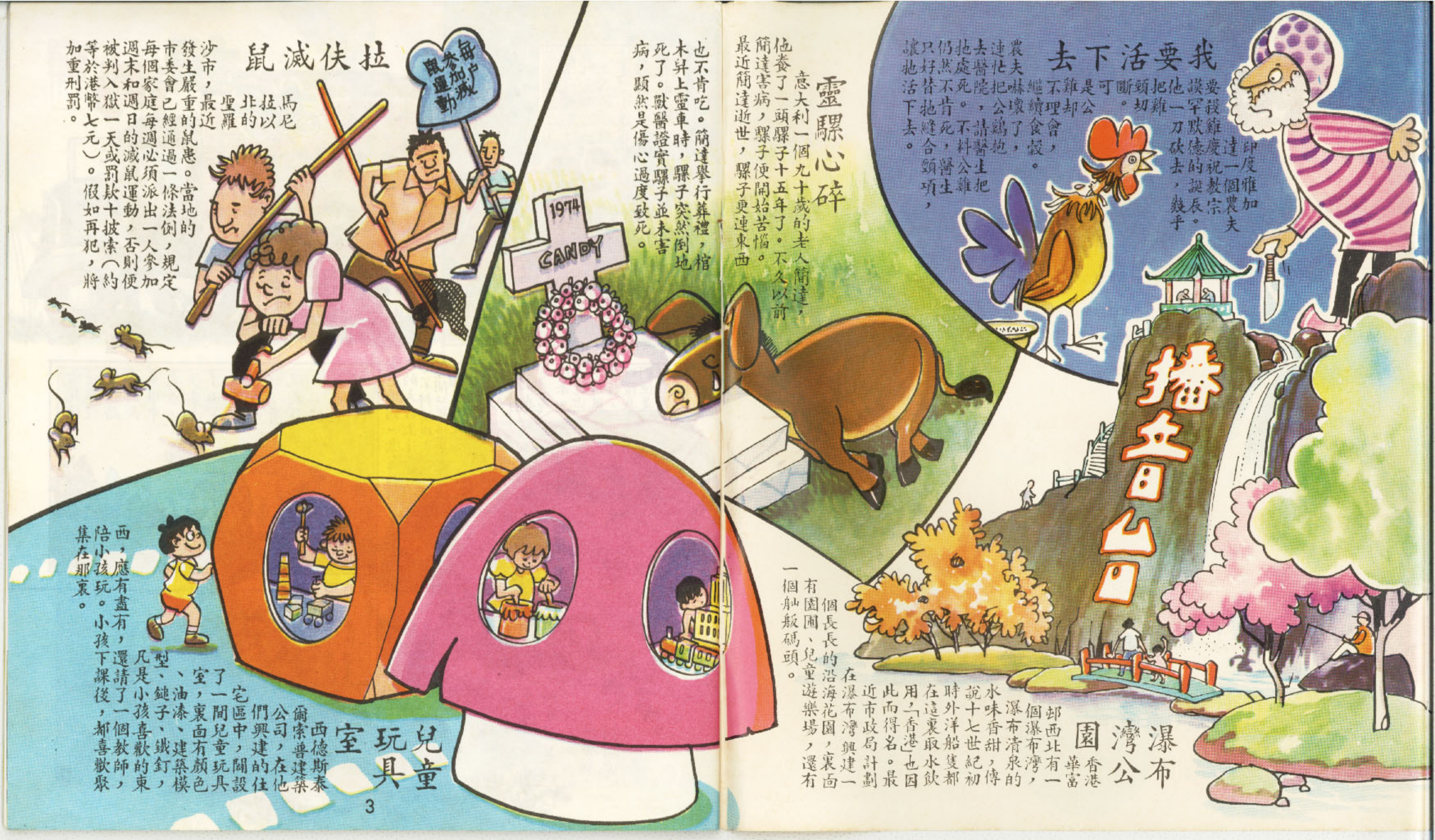
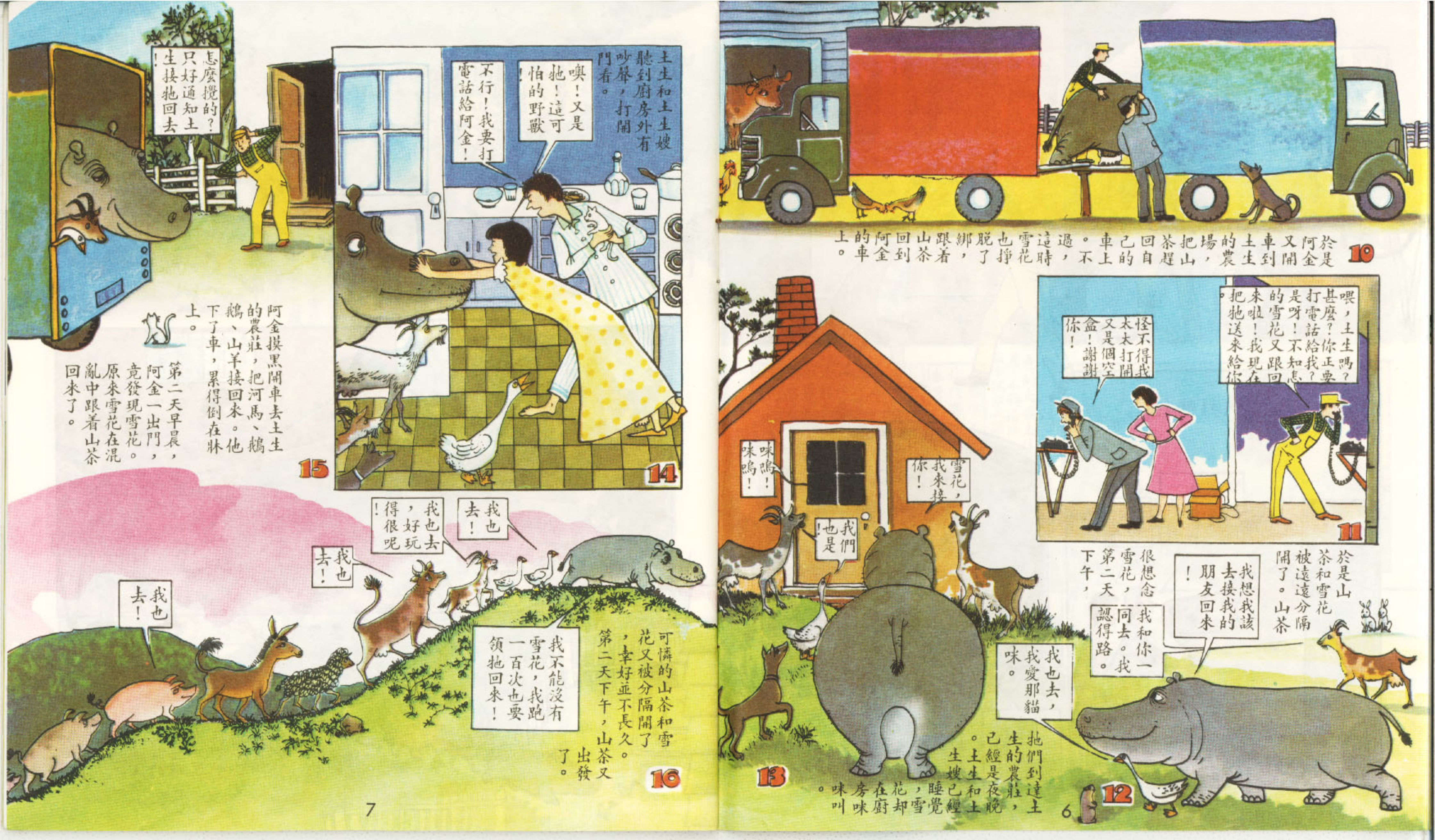

兒童樂園
516


拉伕滅鼠
每戶參加滅鼠運動
馬尼拉以北的聖羅沙市，最近發生嚴重的鼠患。當地的市委會已經通過一條法例，規定每個家庭每週必須派出一人參加週末和週日的滅鼠運動，否則便被判入獄一天或罰款十披索（約等於港幣七元）。假如再犯，將加重刑罰。
1974
CANDY
靈騾心碎
意大利一個九十歲的老人簡達，他養了一頭騾子十五年了。不久以前簡達害病，騾子便開始苦惱。最近簡達逝世，騾子更連東西也不肯吃。簡達舉行葬禮，棺木舁上靈車時，騾子突然倒地死了。獸醫證實騾子並未害病，顯然是傷心過度致死。
我要活下去
印度雅加達一個農夫要殺雞慶祝教宗謨罕默德的誕辰。他一刀砍去，幾乎把雞頸切斷。可是公雞卻不理會，繼續食穀。農夫嚇壞了，連忙把公雞抱去醫院，請醫生把牠處死。不料公雞仍然不肯死，醫生只好替牠縫合頸項，讓牠活下去。
播音台
兒童玩具室
西德斯泰爾索普建築公司，在他們興建的住宅區中，闢設了一間兒童玩具室，裏面有顏色油漆、建築模型、鎚子、鐵釘，凡是小孩喜歡的東西，應有盡有，還請了一個教師，陪小孩玩。小孩下課後，都喜歡聚集在那裏。
瀑布灣公園
香港華富邨西北有一個瀑布灣，瀑布清泉的水味香甜，傳說十七世紀初時外洋船隻都在這裏取水飲用，「香港」也因此而得名。最近市政局計劃在瀑布灣興建一個長長的沿海花園，裏面有園圃、兒童遊樂場，還有一個舢舨碼頭。


動物故事
兩相好
農夫土生興高采烈的駕着貨車回家。他買了一隻藍眼、全身白毛的貓咪，準備送給大太作生日禮物。快要到家了，忽然一個輪胎絲絲的洩了氣。土生只好下車換胎。
1
回到家裏，土生嫂打開禮物盒，却發現裏面甚麼也沒有。
我還替牠改了名字叫雪花，真可愛哪！一定是我換胎時逃走了！讓我去郵局貼張告示把牠尋回來。
2
雪花逃出來後，在路旁的長草堆中走着，後來上了山，又走下山谷，到了清風農莊，那時牠已經累了。
3
雪花跳到一塊灰色的大石上休息，不料這塊大石竟開口說話了。
小貓咪，你從那兒來呀？
呀！你是塊會說話的石頭嗎？
不，我是河馬。山茶歡迎你來清風農莊，以後我們便是好朋友啦！
4
雪花靠着山茶睡着了。後來，農夫阿金發現了雪花，便帶牠到廚房。
山茶，你從那兒找到一隻這樣漂亮的貓咪呀?!
5
漂亮極了！讓我替牠造張牀。
可是雪花沒有睡那張牀，牠溜出去找山茶，睡在山茶旁邊。
6
雪花在清風農莊渡過快樂的三天，因為第三天，阿金在郵局看見土生的告示，便打了個電話給土生。
喂，土生，我是阿金。我找到你的貓兒，你過來認一認吧！
好極了，我馬上來！
7
土生一看便認得是雪花。他把雪花放回盒裏，把盒子綁好，然後進去喝杯茶，和阿金聊聊才走。不料山茶這時却爬上了他的貨車。
我不能讓雪花獨自離去。
8
土生回到家……
一隻河馬！
一隻河馬！我要打電話給阿金！
9


於是阿金又開車到土生的農場，把山茶趕回自己的車上。不過，這時雪花也掙脫了綁，跟着山茶回到阿金的車上。
喂，土生嗎？甚麼？你正要打電話給我？是呀！不知怎的雪花又跟回來啦！我現在把牠送來給你
怪不得我太太打開又是個空盒！謝謝你！
於是山茶和雪花被遠遠分隔開了。山茶很想念雪花，第二天下午，
我想我該去接我的朋友回來！
我和你一同去。我認得路。
我也去，我愛那貓咪。
牠們到達土生的農莊，已經是夜晚。土生和土生嫂已經睡覺，雪花卻在廚房咪咪叫。
咪嗚！
咪嗚！
雪花，我來接你！
我們也是！
土生和土生嫂聽到廚房外有吵聲，打開門看。
噢！又是牠！這可怕的野獸！
不行！我要打電話給阿金！
怎麼攪的？只好通知土生接牠回去！
阿金摸黑開車去土生的農莊，把河馬、鵝、山羊接回來。他下了車，累得倒在牀上。
第二天早晨，阿金一出門，竟發現雪花。原來雪花在混亂中跟着山茶回來了。
可憐的山茶和雪花又被分隔開了，幸好並不長久。第二天下午，山茶又出發了。
我不能沒有雪花，我跑一百次也要領牠回來！
我也去！
我也去！
我也去，好玩得很呢！
我也去！

牠們到達時，已是夜晚，土生和土生嫂去了看電影，雪花在廚房咪咪叫。山茶急着想見雪花，撞破了門進去。土生農莊裏的動物也跑過來湊熱鬧。

17

土生和土生嫂回來時，發覺所有動物全在廚房裏。

天呀！你們快走！出去！出去！

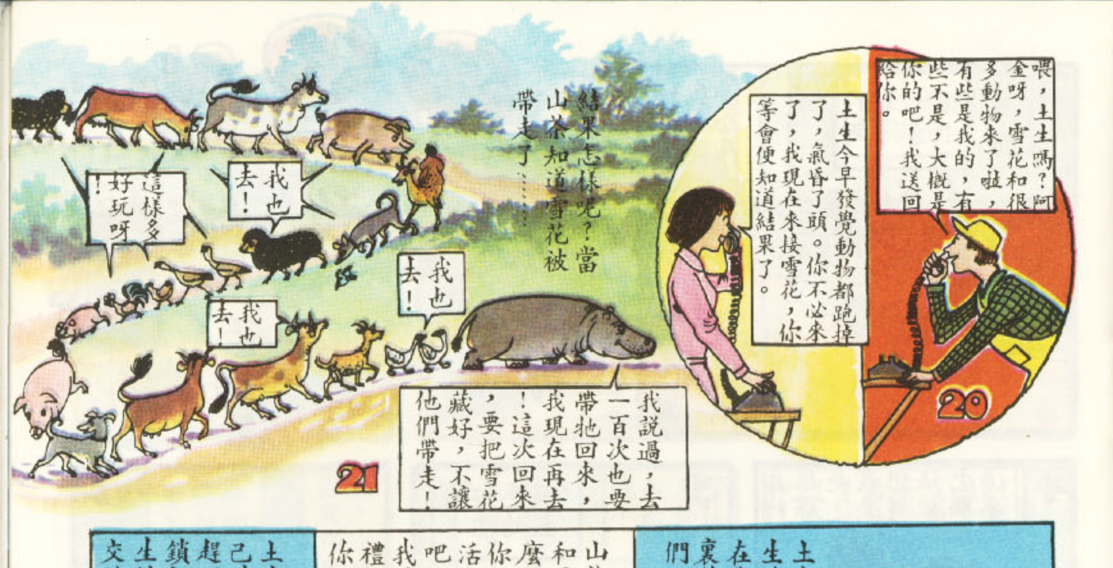
喂，喂，阿金！你的河馬撞破了我的廚房門，還有豬呀、牛呀、羊呀、鵝呀一大堆。你不必來了，牠們都走了，說不定自己走回去。

18

好玩，便跟着牠。第二天早晨，阿金正在刮鬍子，一吃驚，幾乎刮破臉皮。

牠們果然自己走回去，而且連土生農莊的動物也跟了去。原來牠們覺得山茶

19






小寶寶
垃圾蟲的蛋


姊姊，我去那邊拾貝殼！
不要走得太遠呀！




嘩！好漂亮的貝殼！


真的很漂亮，我要想辦法把它騙過來！


哼！綠色有紅點，就是垃圾蟲的顏色。這是牠的蛋。如果你拾回家去，垃圾蟲就會跟你回家哩！


那我不要了！


噢！你這傢伙騙我！
誰叫你給我騙倒！嘻！


嗚……你這騙子！嗚……


毛毛，哭甚麼？
那個小騙子騙了我的好貝殼……嗚……


哼，你這垃圾蟲，這回給我們捉到了！
算了吧！


別哭啦！我們去看看誰是垃圾蟲吧！
我剛才看見他把汽水瓶擲碎在沙灘上


帶他去見警察叔叔罰他！
原來是他！


喂，你快還我貝殼來！
他們把貝殼扔到海裏去了！


我不理，我把我的貝殼扔掉！
不要哭啦！這個真是垃圾蟲的蛋呢！


是呀！他拾了這個蛋，就被人發覺他是垃圾蟲了，難道你也想做垃圾蟲嗎？
唔！我不做垃圾蟲，也不要牠的蛋！
警察叔叔，他……

八仙被困

羅翁

東海龍王被神火燒乾，東海迫得往南海去，找南海龍王，召集西北海龍王合力齊攻八仙。南海龍王吹響大號角，召集西北海龍王。

嗚！

1













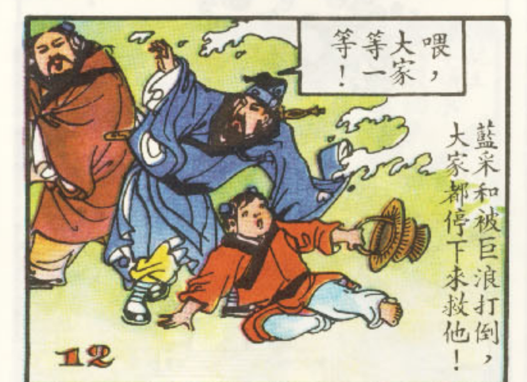




喂……大家注意，我們必須現在離開這裏，否則會被淹死哩！
那麼，我們快走吧！

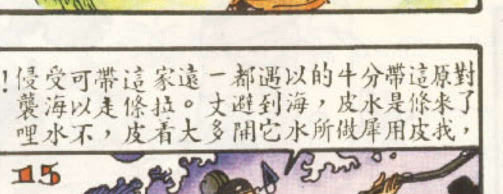

八仙一齊駕雲逃走，不料海水已經淹到。


藍采和被大浪打倒。

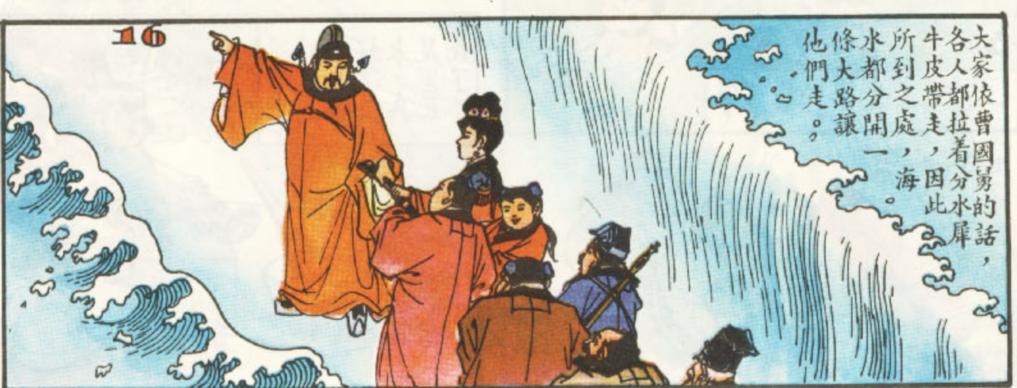

喂，大家等一等！
藍采和被巨浪打倒，大家都停下來救他！


就在這一剎那間，海水已經淹到，把八仙困在海底深處。


海水四面八方淹過來，大家被海浪所困。只有曹國舅，身邊全無海浪侵襲。他走到那裏，海浪就退開。

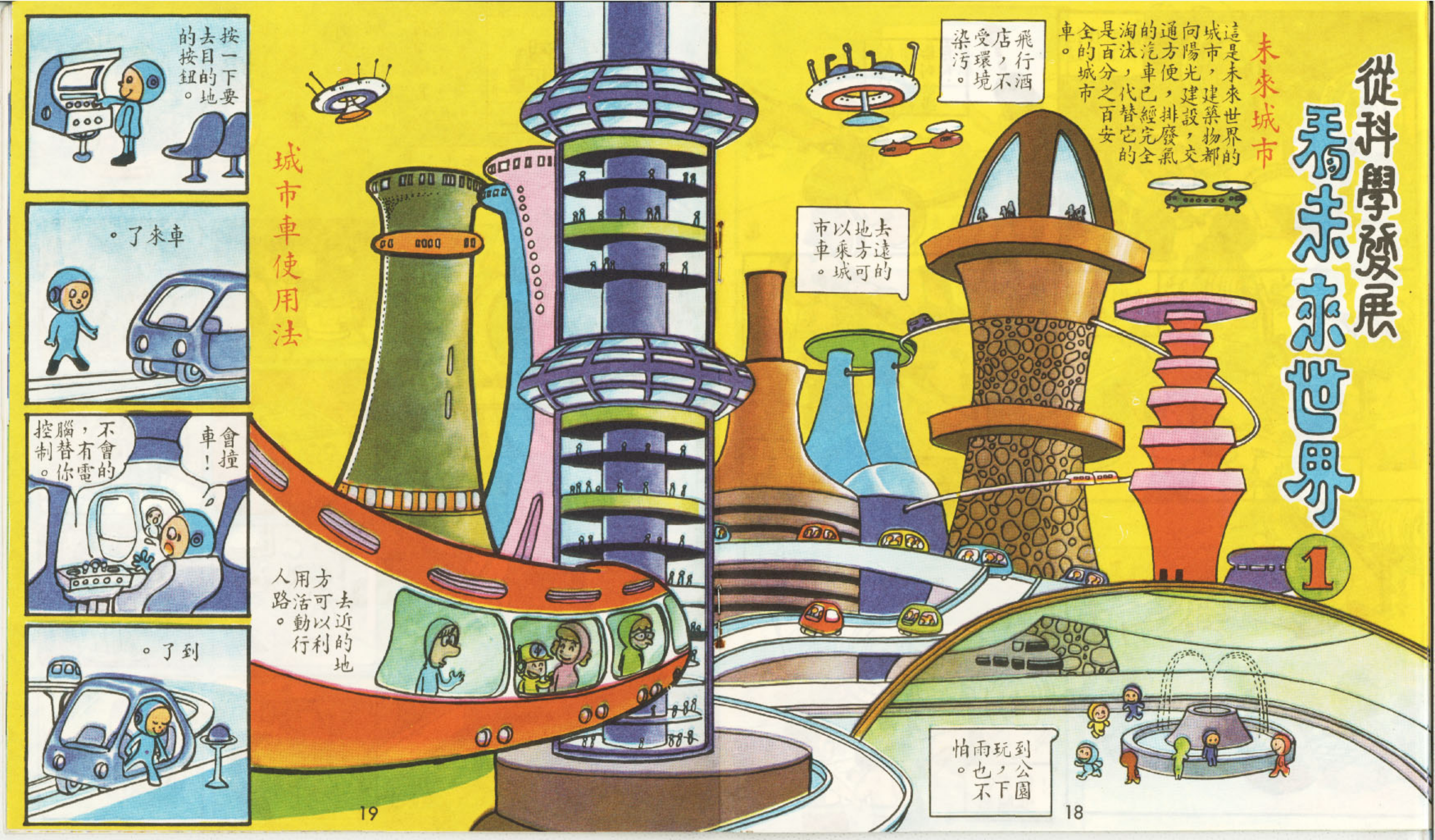

對了，原來我這條皮帶是用分水犀牛皮做的，所以海水遇到它都避開一丈多遠。大家拉着這條皮帶走，可以不受海水侵襲哩！



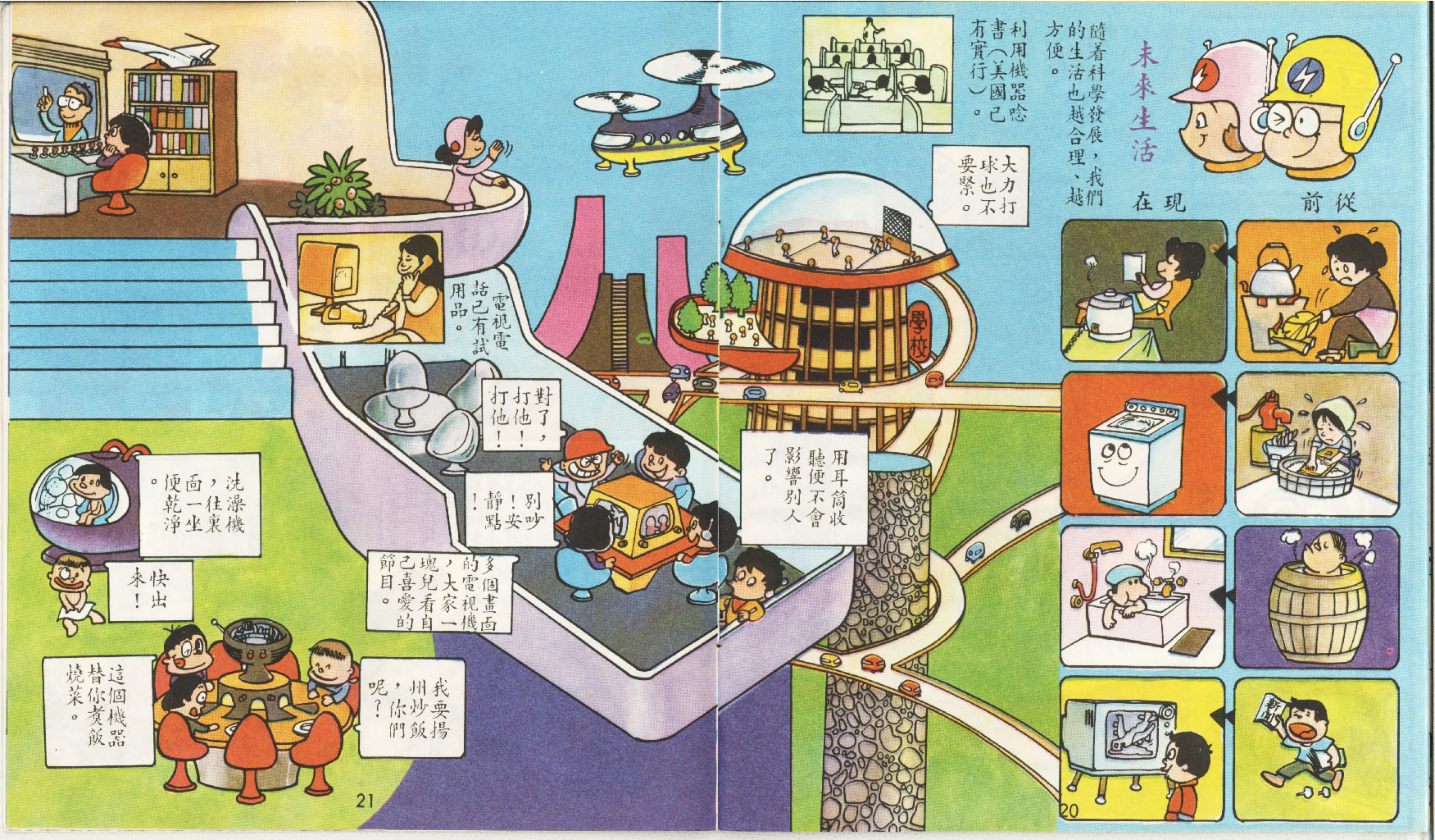

大家依曹國舅的話，各人都拉着分水犀牛皮帶走，因此所到之處，海水都分開一條大路讓他們走。

（下期還有）


印第安故事
紅羽毛
舂米機
嗨！
這麼熱的天氣，要舂好這些米，真是累死我了！
我也累極了！
我想去溪邊洗個澡！
喂！我也去！
好涼快啊！
嘩，這些水的力量真大，一下沖了我們到下游去！
唔，如果我們能利用它來舂米就好了！
對，小黑，你提醒了我，我有辦法利用它！
我們先把這兩個輪抬到溪邊去！
這樣做幹嗎？
你等着瞧吧！
哼，這輪會轉和舂米有甚麼關係呀？
當然有關係啦！
把這枝舂架上去！
哈哈，我們成功啦！
你真有辦法……



從科學發展看未來世界 1
未來城市
這是未來世界的城市，建築物都向陽光，建設，交通方便，排廢氣的汽車已經完全淘汰，代替它的是百分之百安全的城市車。
飛行酒店，不受環境染污。
去遠的地方可以乘城市車。
到公園玩，下雨也不怕。
城市車使用法
按一下要去目的地的按鈕。
車來了。
會撞車！
不會的，有電腦替你控制。
到了。
去近的地方可以利用活動行人路。


未來生活
隨着科學發展，我們的生活也越合理、越方便。
從前
現在
利用機器唸書（美國已有實行）。
大力打球也不要緊。
學校
用耳筒收聽便不會影響別人了。
電視電話已有試用品。
對了，打他！打他！
別吵！安靜點！
多個畫面的電視機，大家一塊兒看自己喜愛的節目。
洗澡機，往裏面一坐，便乾淨。
快出來！
這個機器替你煮飯燒菜。
我要揚州炒飯，你們呢？


童話
修女西遊記
有七個修女。
她們差不多所有時間都在幫助別人。


她們也花一點點時間玩。


她們每年去一個不同的地方渡假。


今年她們問一個朋友借了一隻大象到西部去。

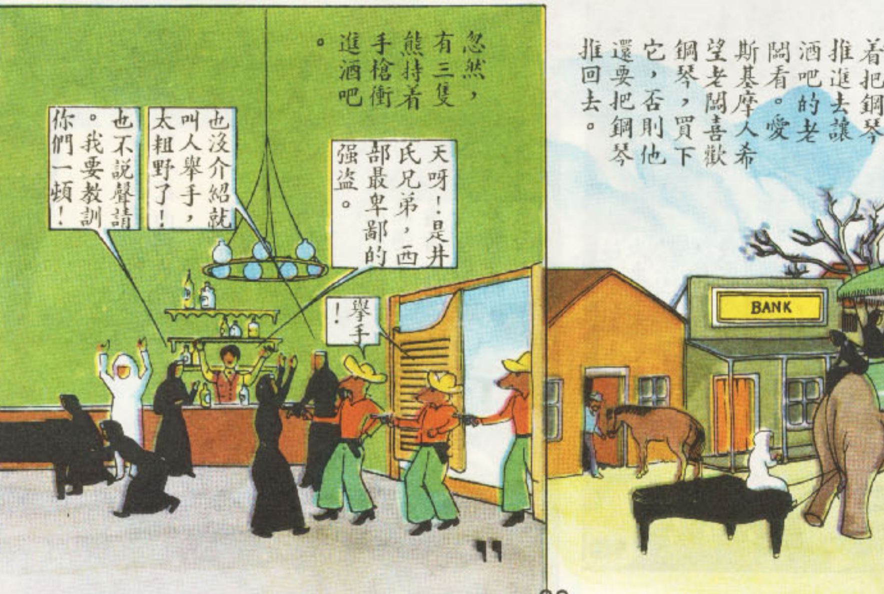

在大沙漠中，她們看見一個人穿着白皮裘彈鋼琴。


怎麼你會在大沙漠中間彈鋼琴？
我是愛斯基摩人。我的雪屋裏擠滿小孩，我放不下這座鋼琴。我刊登廣告出賣，西部一間狂馬酒吧有意思買，我推去給他們看看。
推一個鋼琴橫過大沙漠可不容易呢，我們幫你一把。


修女拿出繩子把鋼琴拖在後面。象背已經沒有空位，愛斯基摩人只有坐在鋼琴上。

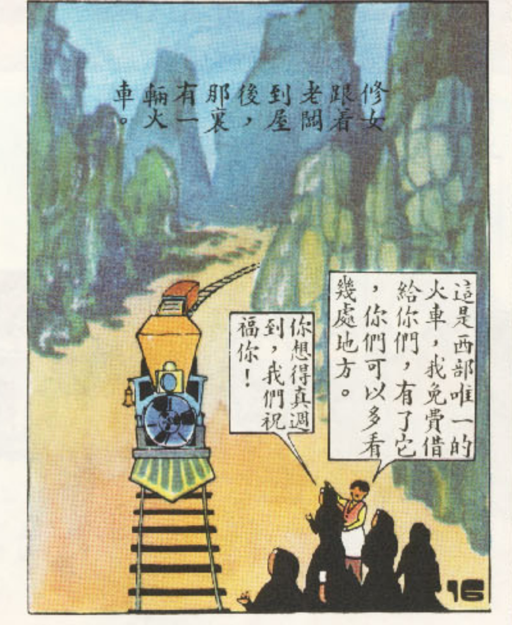

天黑了，她們亮了大象的尾燈，使別人不敢撞過來。她們又亮了大象的腳燈、後燈、頭燈，好使撞過來的人也知道撞在那裏。


第二天，她們到達狂馬酒吧。修女幫着把鋼琴推進去讓酒吧的老闆看。愛斯基摩人希望老闆喜歡鋼琴，買下它，否則他還要把鋼琴推回去。
BANK
CRAZY
SALOON


忽然，有三隻熊持着手槍衝進酒吧。
天呀！是井氏兄弟，西部最卑鄙的強盜。
也沒介紹就叫人舉手，太粗野了！
也不說聲請。我要教訓你們一頓！
舉手！


修女便這樣……這樣對付井氏兄弟。
謝謝你們！我一定買下這個鋼琴。今晚請賞光到我家，我為你們舉行一個舞會。
我們很樂意去。
最後井氏兄弟逃跑了。


老闆的家在河邊。修女和老闆的朋友高興地跳舞。
請過來，看看一件令你們意外驚喜的東西。

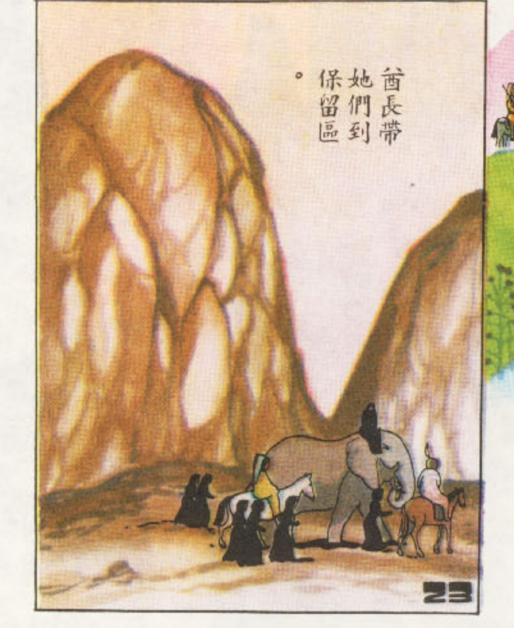

修女跟着老闆到屋後，那裏有一輛火車。
這是西部唯一的火車，我免費借給你們，有了它，你們可以多看幾處地方。
你想得真週到，我們祝福你！


修女和愛斯基摩人道別後，便駕着火車深入西部，有時她們上到高山，向下望一眼也心寒。


在一個山的山麓，她們看見一些營幕。
好極了！我們可能遇見些童子軍。叫他們教我結繩。
別傻氣，這些顯然是紅番營，你不好好待他們，他們拿你來結繩呢！


修女們下了車，洗刷乾淨，準備和紅番見面。忽然她們看見井氏兄弟扶着長杆向她們衝來。
大象也看見井氏兄弟，牠用長鼻子捲起長杆。









畫謎

寄信

二娃的好朋友美娜全家搬到加拿大去了，二娃寫了封信寄給美娜。郵筒在那裏？請你帶她走。

上街去

牠們一大一小，挽着籃子上街去。牠們是誰？請你連起點點便知道。


叮噹
幻想故事
變錢錢包


大雄，你想不想賺錢？


替我拔白頭髮，一條一毛錢，拔錯黑頭髮罰一毛。


我明白你的好意，可是我不想賺這種小錢。


我要賺大筆的錢。


所以最好你增加我的零用錢。


又挨一頓罵。
現代的小孩又懶又滑頭……
我來幫你拔。




你看，我用自己的積蓄買了一架模型車。
LOUIS


我也想玩模型車。


好，我也去買！
你那裏有積蓄？

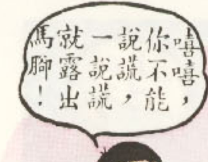

去拔白頭髮吧！
不要叫我去。


應該有更容易的賺錢方法吧？


有沒有好方法……好方法……

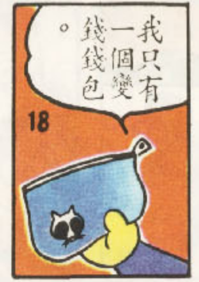



沒有，沒有造錢的工具呀！


嘻嘻，你不能說謊，一說謊就露出馬腳！


你看，你的鬍鬚發抖，就是瞞騙的證據。


真的沒有這種東西呀！


我只有一個變錢錢包。


把樹葉放進去，樹葉便會變錢的。
好極了，借給我！


我想最好還是不要利用這個……因為……
別多說，快借給我!!


我還沒有講完呀！


樹葉到處都有。


我已經放了十四張進去，那就是一千四百元了。


哼！我買得起比這種好十倍、好一百倍的模型車。


我給你一千四百元吧……
不必，一百二十元就可以了。

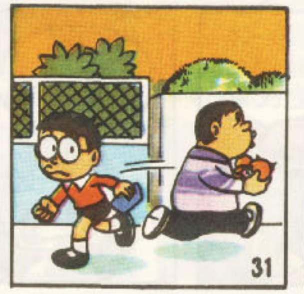

別客氣呀！


所以我叫你聽完我講。


一定要柿葉才行的。
原來如此！


還是不要用……


這附近那一家有柿樹？




這兒有。






常常偷我柿子的就是你！
你誤會啦！


怎麼辦？


柿葉！！


一塊柿葉一百元。




是我的。




成功？……還是失敗……？


成功了!!


要是我收集全世界的柿葉，我就成為百萬富翁了！


對了，各位想不想賺錢？便替我去拾柿葉!!


一張柿葉我給你們一毛，不，一元……還是十元吧！


越多越好，不限多少。




我們不是偷柿子。




你是個好孩子。

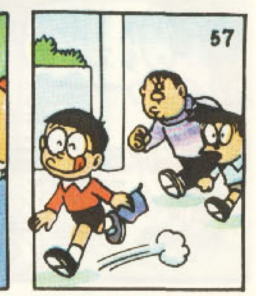

只有六塊柿葉。
暫時夠了。

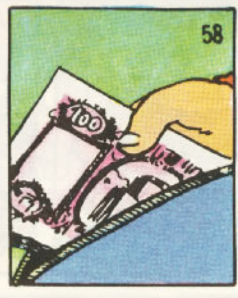

一百元？
別客氣，我再造好了……


我再去找。
請，錢沒問題。


他高價收買那些葉子幹嗎？
奇怪，去查一下!!


笑咪咪把葉子放在包裏。
別出聲！

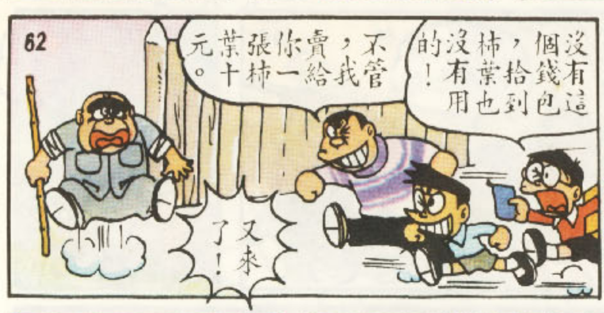





一百二十元就夠了。
我給你六百元。


柿葉變了一張一百元鈔票!!


柿葉就是錢！
快去拾柿葉吧！


沒有這個錢包，拾到柿葉也沒有用的！
不管，我賣給你一張柿葉十元。
又來了！


真是厚臉皮的傢伙！

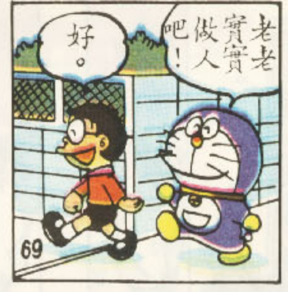

剛剛的一百元變了葉子。


不可能呀！
所以叫你不要急，聽完我的話才做。


這錢包是未來世界的小孩玩「開銀行」用的，過了半小時便還原的了。


真胡鬧！


怕勤勞做白日夢這種思想是要不得的。
對了，你懂得這個道理就好了。


老老實實做人吧！
好。


爸爸，我來替你拔白頭髮。


甚麼？媽全部拔光了！


讓我看一下，也許再長了些呢！
別亂來，我不會有那麼多白頭髮！


沒辦法，只好找別的老人家。
附近那一家有老人？
對了，他就是！


我一毛錢替你拔一根白頭髮。


明知我光頭，跟我鬧玩笑？打死你這搗蛋鬼！

兒童樂園 半月刊
第五一六期

目 錄

一九七四年七月一日出版

THE CHILDREN'S PARADISE
Lee Sum Factory Bldg.,
8th Floor, 23 Sze Mei Street,
Kowloon, Hong Kong

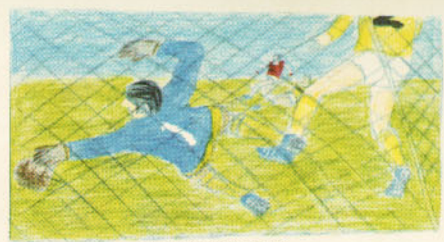
訂閱價目

	本港	外埠
全年24期	HK$ 22.80	HK$ 26.40

訂款請郵寄上址，支票、滙票均可。本港可寄郵票代。

督印：友聯出版社有限公司
主編：羅冠樵
出版者：兒童樂園半月刊社
發行者：友聯書報發行公司
星馬總經銷：友聯書局有限公司
UNION BOOK CO., (PTE) LIMITED
印刷者：天然彩色印刷廠
定價：港幣一元 叻幣六毫
香港政府核准登記

圖畫小習作


高主教英文書院
關漢輝 十三歲


聖保祿學校
林綺倫 六歲

嘉名幼稚園
戴勇 五歲


蘇屋幼兒班
林麗蕙 三歲



沙巴政民學校
鄧劍微 十歲

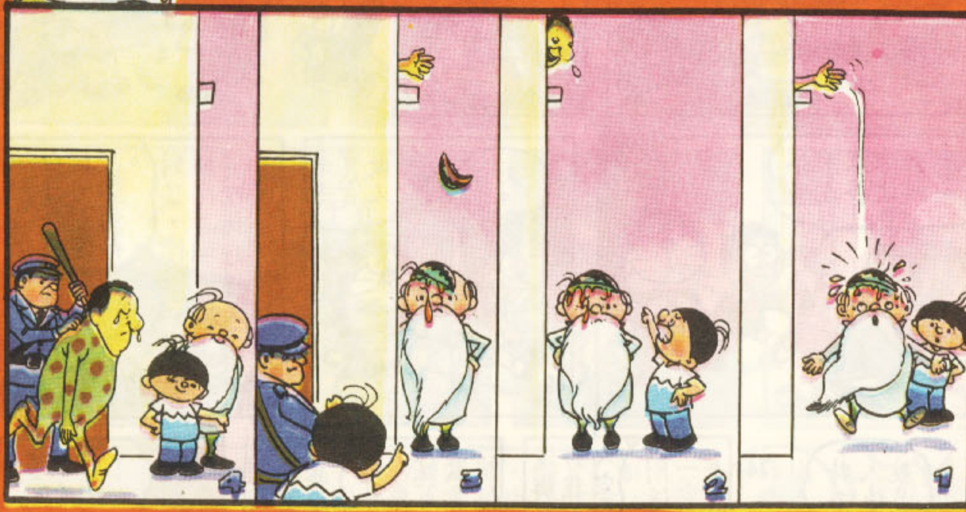

基督幼稚園
袁永生 六歲


基法學校
饒隆威 十一歲


惠僑英文中學
黎兆文 十二歲



活捉垃圾蟲！



跟你開玩笑





